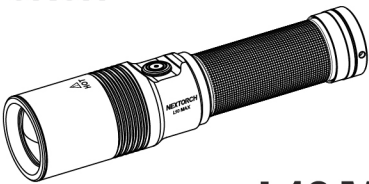


NEXTORCH

ENGLISH



Learn more on
www.nextorch.com

L10 MAX

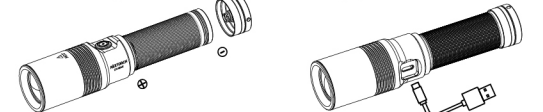
SPECIFICATIONS					
ANSI / PLATO-FL1	High	Medium	Low	Strobe	
Light Output	400 lm	100 lm	30 lm	400 lm	
Run Time	4 h 30 min	5 h 30 min	10 h	—	
Beam Distance	1200 m	650 m	370 m	—	
Beam Intensity	360000 cd	105625 cd	34225 cd	—	
Impact Resistance	1 m				
Waterproof	IPX7, 1 m				
Weight and Dimensions	Weight: 155 g / 5.46 oz (Without Battery) Size: 154.8 mm (Length) × 26 mm (Body Diameter) × 35.6 mm (Head Diameter)				
Body Material	Light Source: White-light Emitter Anodized 6061-T6 Aluminum Alloy				
Battery	1 × 21700				

Above tested specifications are strictly based on the standard of ANSI / PLATO-FL1. We tested L10 MAX with 1 × 21700 (4800mAh) Lithium battery in 22°C ± 3°C. The specifications might be different when using a different battery or testing in a different environment.

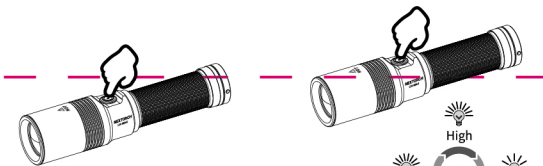
FEATURES	
• 1200 meters long-range Beam Distance.	
• 4 modes for multiple lighting needs.	
• Type-C Rechargeable design, economical and convenient.	
• Powered by 1 × 21700 (4800 mAh) high capacity battery.	

INSTRUCTION

- **Battery Replacement**
1 × 21700 battery



- **ON / OFF**
Press for 1 second



- **Never look directly into the laser beam, use the laser light only for its intended purpose.**

MAINTENANCE

1. Being infected with seawater or any corrosive chemicals, please rinse immediately with clean water.
2. Please use high quality batteries; Remove batteries when not working for a long time, and then store in a cool dry place.
3. Replace waterproof O-ring immediately when considering of the damage with use.

WARRANTY

1. NEXTORCH warrants our products to be free from any defects in workmanship and/or materials for a period of 15-day from the date of purchase. We will replace it. NEXTORCH reserves the right to replace an obsolete product with a current production, like model.
 2. NEXTORCH warrants our products to be free of defect for 5-year of use. We will repair it.
 3. The warranty excludes other accessories, but rechargeable batteries are warranted for 1year from the date of purchase.
 4. In the event that any issue with a NEXTORCH product is not covered under this warranty, NEXTORCH can arrange to have the product repaired for a reasonable fee.
- You could access to NEXTORCH website (www.nextorch.com) to gain warranty service information by scanning the following QR code. You could also:
Email us at service@nextorch.com
Call us: 0086-400-8300-799
QR contact your local dealer/distributor.

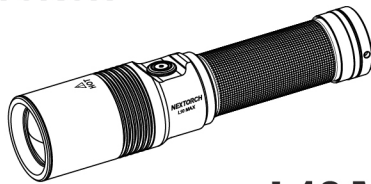
CONTACT WITH NEXTORCH DESIGNER

In order to improve NEXTORCH, we appreciate you could offer our designers your after-use feedback and creative suggestions by scanning the following QR code. Thank you!



NEXTORCH

DEUTSCH



www.nextorch.de

L10 MAX

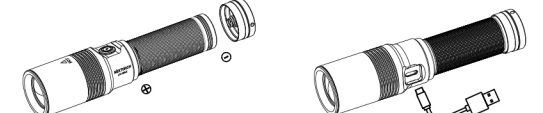
SPEZIFIKATIONEN					
ANSI / PLATO-FL1	Hoch	Mid	Low	Strobe	
Ausgangsleistung (in ANSI-Lumen)	400 lm	100 lm	30 lm	400 lm	
Laufzeit	4 h 30 min	5 h 30 min	10 h	—	
Leuchtbereich (nach ANSI)	1200 m	650 m	370 m	—	
Leuchtstärke	360000 cd	105625 cd	34225 cd	—	
Fallhöhe	1 m				
Wasserdicht	IPX7, 1 m				
Gewicht und Abmessungen	Gewicht: 155 g / 5.46 oz (ohne Batterie) Größe: 154.8-mm (Länge) × 26 mm (Reflektor) × 35.6 mm (Durchmesser)				
Material	Leuchtmittel: Weißlicht-Emitter Elloxierter 6061-T6 Aluminiumlegierung				
Batterie	1 × 21700				

Die angegebenen Werte basieren ausschließlich auf dem Standard gemäß ANSI / PLATO-FL1. Wir testeten die L10 MAX mit 1×21700 (4800mAh) Akku bei + 22 °C ± 3 °C. Die Daten können abweichen, wenn Sie eine andere Batterie/Akkus verwenden, oder in einer anderen Umgebung (Temperatur) testen.

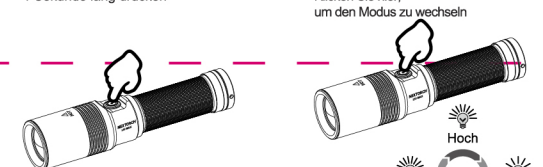
EIGENSCHAFTEN	
• Leuchtbreite: 1200 Meter.	
• 4 Modi für unterschiedliche Anforderungen.	
• Wiederaufladbar mit USB-C-Ladefunktion, einfach und ökonomisch.	
• Stromversorgung über 4800 mAh 21700 Akku.	

SCHNELLSTARTANLEITUNG

- **Batterie einsetzen**
1 × 21700



- **AN / AUS**
1 Sekunde lang drücken



- **Niemals direkt in den Laserstrahl schauen. Laser nur für den vorgesehenen Zweck verwenden.**

BITTE BEACHTEN

1. Niemals direkt in die Augen leuchten, da das starke Licht eine dauerhafte Verletzung verursachen könnte.
 2. Öffnen Sie auf keinen Fall das Lampen-Gehäuse!
 3. Es besteht die Gefahr ewakhafter Verletzungen durch Splitter
4. NEXTORCH, bzw. Die NEXTORCH Deutschland GmbH übernimmt keine Haftung für eventuelle Schäden, die durch den unsachgemäßen, oder zweckentfremdeten Gebrauch verursacht worden sind.

PFLEGE

Ihre neue NEXTORCH bleibt in einem einwandfreien Zustand, wenn Sie die folgenden Pflegehinweise beachten:

1. Reinigen Sie Ihre NEXTORCH mit einem weichen, sauberen Tuch
2. Spülen Sie Ihre Lampe nach der Verwendung in Salzwasser oder Lauge mit sauberem Wasser ab und trocknen Sie sorgfältig
3. Wenn sich die Endkappe sich schwer drehen lässt, tragen Sie bitte etwas Silikonfett auf den O-Ring auf
4. Bitte entfernen Sie die Batterie oder den Akku aus dem und bewahren Sie diese in einer kühlen Umgebung auf, wenn die Lampe für eine längere Zeit nicht benutzt wird.

NEXTORCH Deutschland Garantiebestimmungen

NEXTORCH garantiert, dass jedes Produkt frei von Material- und Verarbeitungsfehlern ist.
Die NEXTORCH Deutschland GmbH garantiert die Nutzbarkeit, Mängelfreiheit und Haltbarkeit aller verwendeten Materialien im Garantiezeitraum von 5 Jahren.

NEXTORCH gewährt grundsätzlich auf alle Produkte eine Herstellergarantie von 5 Jahren, ab dem Tag des Kaufs.
Diese Garantie erstreckt sich nicht auf (mitgeliefertes) Zubehör wie z.B. Holster, Akkus, und/oder Kabelarmbänder.
Ansprüche aus dieser Garantie bestehen, wenn das Produkt keine Schäden oder Verschleißerscheinungen aufweist, die durch einen von der normalen Bestimmung und den Vorgaben von NEXTORCH abweichenden Gebrauch verursacht sind und das

Produkt keine Merkmale aufweist, die auf Reparaturen oder sonstige Eingriffe durch den Kunden oder von NEXTORCH nicht autorisierte Werkstätten schließen lassen.
Als Garantieleistungen kommen nur Austausch und Reparatur in Betracht.
Darüberhinausgehende Ansprüche aus der Garantie – insbesondere auf Schadensersatz – sind ausgeschlossen. Durch Garantieleistungen wird die Garantiefrist nicht verlängert und/oder erneuert.

1. **Garantiefall**
Sollte Ihr Produkt innerhalb des Garantiezeitraums von 5 Jahren wider Erwarten einen Defekt aufweisen, wenden Sie sich bitte unter Vorlage des Original-Kaufbeleges (auf dem das Datum des Kaufs und der Name des Verkäufers genannt werden) an die NEXTORCH Deutschland GmbH.
Die Einmalkosten sind selbst zu tragen. Unfreie Einsendungen werden nicht entgegengenommen.

2. **Garantiegeberin**
Garantiegeber ist die NEXTORCH Deutschland GmbH
Gohrstr. 22
42579 Heiligenhaus
Deutschland

3. **Gewährleistung**
Diese Garantie gilt neben und zusätzlich zu Ihren vertraglichen oder gesetzlichen Ansprüchen gegenüber Ihrem Verkäufer gemäß den Gesetzen Ihres Landes.
Solche Ansprüche sind auch gegenüber diesem geltend zu machen.

4. **Kosten**
Diese Garantieleistungen sind im Hinblick auf den Austausch, oder die Instandsetzung kostenlos. Ausgenommen sind die Kosten einer etwaigen Einsendung des Produktes. Werden Garantieansprüche geltend gemacht und stellt sich bei der Prüfung des Produkts durch den Hersteller, oder den zuständigen Kundendienst heraus, dass kein Fehler vorgelegen hat, oder der Garantieanspruch aus einem der oben genannten Gründen nicht besteht, sind wir berechtigt, eine Servicegebühr in Höhe von 25,- € zu erheben. Dies gilt nicht, wenn Sie den Umständen nach nicht erkennen konnten, dass der Garantieanspruch nicht bestand.

5. **Verschiedenes**
Diese Garantie gilt weltweit und unterliegt dem Recht der Bundesrepublik Deutschland.
Die gegebene Garantie steht Ihnen neben den gesetzlichen Rechten zu und berührt diese nicht.
NEXTORCH, bzw. die NEXTORCH Deutschland GmbH haftet nicht für Folgeschäden aus dem Gebrauch ihrer Produkte.

6. **Garantiefall**
Bei einem berechtigten Garantiefall schicken Sie bitte das defekte Produkt unter dem Kaufbelegs (Kopie) in einem frankierten Paket an folgende Adresse:

NEXTORCH Deutschland GmbH
Gohrstr. 22
42579 Heiligenhaus
Deutschland

NEXTORCH verpflichtet sich, das defekte Produkt zu reparieren oder nach eigenem Ermessen das Produkt auszutauschen. Alle Originalteile, die im Rahmen der Erbringung von Garantieleistungen ersetzt wurden, gehen automatisch in das Eigentum der NEXTORCH Deutschland GmbH über. Neue Teile bzw. Austauschteile gehen in das Eigentum des Kunden über.

7. **Kontakt in Deutschland**
NEXTORCH Deutschland GmbH
Gohrstr. 22
42579 Heiligenhaus
Deutschland
Telefon: +49 2056 9868780 Fax: +49 2056 9868779
Email: email@nextorch.de Web: www.nextorch.de

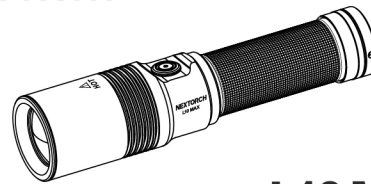
KONTAKT MIT IHREM NEXTORCH DESIGNER

Um NEXTORCH noch weiter zu verbessern, freuen wir uns besonders, wenn Sie unsere Designer direkt kontaktieren!
Ihr Feedback und Ihre kreativen Vorschläge können Sie ganz einfach durch scannen des unten stehenden QR-Codes an uns senden. Vielen Dank!



NEXTORCH

ESPAÑOL



Más información en
www.nextorch.com

L10 MAX

ESPECIFICACIONES					
ANSI / PLATO-FL1	Alto	Medio	Bajo	Estroboscópico	
Flujo luminoso	400 lm	100 lm	30 lm	400 lm	
Autonomía	4 h 30 min	5 h 30 min	10 h	—	
Distancia haz de luz	1200 m	650 m	370 m	—	
Intensidad del Haz	360000 cd	105625 cd	34225 cd	—	
Resistencia al impacto	1 m				
Resistencia al agua	IPX7, 1 m				
Peso y Dimensiones	Peso: 155 g / 5.46 oz (sin pilas) Tamaño: 154.8 mm (longitud) × 26 mm (cabeza) × 35.6 mm (diámetro)				
Materiales	Fuente luz: emisor de luz blanca Aleación de Aluminio Anodizado 6061-T6				
Tipo batería	1 × 21700				

Las especificaciones arriba indicadas están estrictamente basadas en la normativa americana ANSI / PLATO-FL1. Hemos realizado el ensayo de la linterna L10 MAX con una pila 21700 estándar(4800 mAh) a 22°C ± 3°C. Las especificaciones podrán ser diferentes cuando se utilicen otras pilas distintas o en ensayos realizados en ambientes diferentes.

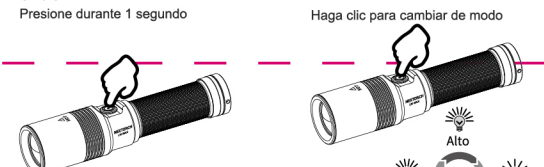
FEATURES	
• Distancia haz de largo alcance de 1.200 metros.	
• 4 modos para múltiples necesidades de iluminación.	
• Diseño Recargable tipo C. Económico y Conveniente.	
• Alimentado por 21700 (4800 mAh) batería recargable.	

GUÍA RÁPIDA DE INICIO

- **Sustitución pilas**
1 × 21700



- **ON / OFF**
Presione durante 1 segundo



- **Nunca mire directamente al rayo láser, use la láser solo para el propósito previsto.**

MANTENIMIENTO

1. En caso de que se vea afectado por agua salada o soluciones químicas corrosivas, limpiar inmediatamente la linterna con agua limpia.
2. Por favor, utilice pilas de alta calidad; Si la linterna no va a ser usada durante un periodo de tiempo prolongado, retire la batería, secar la linterna y guardarla en un lugar seco y fresco para prevenir deterioros por goteo.
3. Reemplace inmediatamente el O-ring resistente al agua cuando considere que se ha dañado por el uso.

GARANTÍA

1. En NEXTORCH garantizamos que nuestros productos de iluminación no presentan defectos de fabricación y/o de materiales por un periodo de 15 días desde la fecha de compra. Reemplazaremos el producto defectuoso. NEXTORCH se reserva el derecho de reemplazar un producto obsoleto por un modelo de fabricación actual.
2. En NEXTORCH garantizamos que nuestros productos están libres de defectos durante un uso de 5 años. En este caso, lo repararemos.
3. La garantía excluye otros accesorios, salvo las pilas recargables que están garantizadas por 1 año desde su fecha de compra.
4. En caso de que cualquier incidencia no haya sido cubierta por esta garantía, NEXTORCH puede encargarse de la reparación a un precio razonable.
5. Puede acceder a la página web de NEXTORCH (www.nextorch.com) para obtener el servicio de información de garantía, escaneando el siguiente código QR. También puede. Enviamos un e-mail a service@nextorch.com. Llámennos: 0086-400-8300-799
O contacte su distribuidor autorizado más cercano.

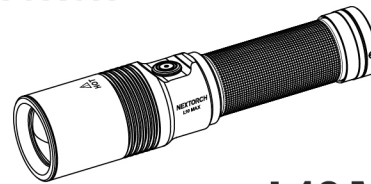
CONTACTE CON EL DISEÑADOR NEXTORCH

Para mejorar NEXTORCH, agradecemos que ofrezca a nuestros diseñadores tanto su opinión tras el uso del producto como sugerencias creativas escaneando el siguiente código QR. ¡Gracias!



NEXTORCH

FRANÇAIS



Más información en
www.nextorch.com

L10 MAX

CARACTERISTIQUES					
ANSI / PLATO-FL1	Fort	Moyen	Faible	Stroboscope	
Puissance de l'éclairage	400 lm	100 lm	30 lm	400 lm	
Durée d'utilisation	4 h 30 min	5 h 30 min	10 h	—	
Distance du faisceau	1200 m	650 m	370 m	—	
Intensité du faisceau	360000 cd	105625 cd	34225 cd	—	
Résistance aux impacts	1 m				
Étanchéité	IPX7, 1 m				
Poids et dimensions	Poids: 155 g / 5.46 oz (Sans Batterie) Taille: 154.8 mm (longueur) × 26 mm (tête) × 35.6 mm (diamètre)				
Matériaux	Source de lumière: émetteur de lumière blanche Alliage d'Aluminium 6061-T6 Anodisé				
Type batterie	1 × 21700				

Les spécifications ci-dessus sont strictement basées sur la norme ANSI / PLATO-FL1. Nous avons testé la lampe L10 MAX avec une batterie de type 21700 (4800mAh) à 22°C ± 3°C. Les spécifications peuvent varier si vous utilisez une pile différente ou tester la lampe dans un environnement différent.

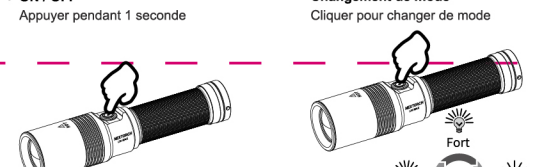
TRAITS	
• Faisceau longue portée de 1200 mètres.	
• 4 modes pour de multiples besoins d'éclairage.	
• Conception rechargeable Type-C, économique et commode.	
• Alimenté par 1 × 21700 (4800mAh) batterie rechargeable.	

GUIDE RAPIDE DE DEMARRAGE

- **Remplacement de la batterie**
1 × 21700



- **ON / OFF**
Appuyer pendant 1 seconde



- **Ne jamais regarder directement dans le faisceau laser. Le laser est uniquement destiné aux usages spécifiés.**

ENTRETIEN

1. En cas de contact avec de l'eau de mer ou des produits chimiques corrosifs, rincez immédiatement avec de l'eau propre.
2. Utilisez des piles de haute qualité; Retirez les piles lorsque vous ne travaillez pas pendant une longue période d'entreposage dans un endroit frais et sec.
3. Remplacez le joint torique imperméable à l'eau immédiatement lorsque vous considérez qu'il est endommagé lors d'une utilisation.

GARANTIE

1. NEXTORCH garantit que ses produits sont exempts de tout défaut de fabrication et/ou matériaux pour une période de 15 jours à partir de la date d'achat. Nous remplacerons l'article défectueux. NEXTORCH se réserve le droit de remplacer un produit obsolète par une production actuelle sur un modèle similaire.
2. NEXTORCH garantit que ses produits sont exempts de défauts pendant 5 ans d'utilisation. Nous les réparons.
3. La garantie exclut d'autres accessoires, mais les batteries rechargeables sont garanties pendant 1 an à compter de la date d'achat.
4. Dans le cas où un problème avec un produit NEXTORCH n'est pas couvert par cette garantie, NEXTORCH peut faire réparer le produit moyennant des frais raisonnables.
5. Vous pouvez accéder au site web NEXTORCH (www.nextorch.com) pour obtenir les informations sur le service de garantie en scannant le code QR suivant. Vous pourriez aussi: - nous envoyer un courriel à service@nextorch.com - Nous appeler au: 0086-400-8300-799 - OU contactez votre revendeur/distributeur local

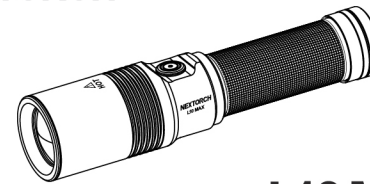
CONTACT AVEC NEXTORCH DESIGNER

Afin d'améliorer les produits NEXTORCH, nous apprécions que vous puissiez offrir à nos designers vos commentaires d'appréciation et vos suggestions créatives en analysant le code QR suivant. Merci !



NEXTORCH

中文



请登录: www.nextorch.com
获取更详细的产品资讯。

L10 MAX

性能参数					
ANSI / PLATO-FL1	高亮	中亮	低亮	爆闪	
亮度	400流明	100流明	30流明	400流明	
续航时间	4小时30分钟	5小时30分钟	10小时	—	
照射距离	1200米	650米	370米	—	
发光强度	360000坎德拉	105625坎德拉	34225坎德拉	—	
防跌高度	1米				
防水等级	IPX7, 1米				
规格	重量: 155克(不含电池) 尺寸: 154.8毫米(长) × 26毫米(筒径) × 35.6毫米(头径)				
材料	光源: 白色激光发射器 筒身: 6061-T6铝材, 阳极氧化表面处理				
电池	1节21700锂离子电池				

上述参数严格按照ANSI / PLATO FL1 标准测试所得, 测试电池为1节21700 (4800mAh) 锂离子充电电池, 测试温度 22°C ± 3°C, 测试电池或环境不同, 性能参数可能会有差异。

产品特点

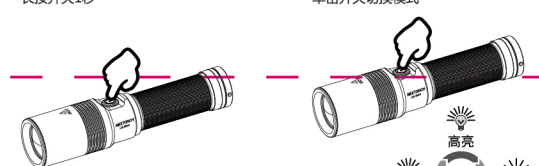
- 白色激光光源光源, 1200米超长照射距离。
- 触摸键设计, 一键实现多种模式切换。
- Type-C接口设计, 高效便捷。
- 采用1节大容量21700锂离子电池供电。

快速入门

- **电池更换**
1 × 21700 电池



- **常亮/关闭**
长按开关1秒



- **请勿把激光直接照射眼睛。**

保养注意事项

1. 当沾到海水或腐蚀物品时, 请及时用清水清洗。
2. 请使用优质电池, 并且在长时间不使用时, 请将电池取出, 放在阴凉处保存。
3. 长时间使用后若发现O型圈磨损, 请及时更换。

售后/保修条款

1. 15天保换: NEXTORCH产品自售出日起15天内, 在正常使用情况下, 若出现质量问题, 可免费更换同型号产品;